

**W gwarze  
na wesoło**

**Kalendarz gminnych  
legend i opowieści**

**Wolontariat  
nagrodzony**

ISSN 1232-8707

GAZETA BEZPŁATNA

NR 11/2018 (324)  
grudzień 2018



*Ukazuje się od 1990 r.*

# kurier

Czerwionka | Leszczyny | Czuchów | Dębieńsko | Bełk | Książenice | Palowice | Przegędza | Stanowice | Szczekowice







*Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia  
życzymy radości, wzajemnego zrozumienia  
oraz wielu pięknych chwil w gronie najbliższych.*

*Niech nadchodzący Nowy Rok będzie wolny od trosk,  
przyniesie zdrowie, pomysłność oraz wiele sukcesów.*

*Burmistrz, Przewodniczący Rady Miejskiej,  
Radni, Kierownictwo oraz Pracownicy  
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny  
oraz Wydawca i Redakcja „Kuriera”*



## Święto Makówek

To już u nas tradycja, toteż na placu rekreacyjnym w centrum Czerwionki na tydzień przed świętami Bożego Narodzenia musiało być tłumnie i gwaro. Wszak Święto Makówek na stałe wpisało się do kalendarza wydarzeń kulturalnych, którym patronuje Burmistrz Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny Wiesław Janiszewski. Przy tej okazji w imieniu władz samorządowych złożył on wszystkim świąteczno-noworoczne życzenia, a towarzyszyli mu w tym przewodniczący Rady Miejskiej Bernard Strzoda, wicestarosta rybnicki Marek Profaśka oraz pełnomocnik burmistrza ds. społecznych Aleksandra Chudzik.

Po tym oficjalnym otwarciu, świątecznym spe-  
cjałem w postaci makówek częstowały członkinie miejscowych Kół Gospodyń Wiejskich, zaś plenerową scenę oddano we władanie dzieci i młodzieży. Tym razem zaprezentowali się tu m.in. uczniowie Szkoły Podstawowej w Palowicach, wokaliści Stowarzyszenia Artystyczno-Muzycznego oraz zespoły „Świąteczko”, „Małe Światło” i „Ale Babki”. W otoczeniu efektownej choinki nie zabrakło stoisk z rękodziełem artystycznym, świątecznymi ozdobami i atrakcjami dla dzieci. Chętnych nie brakowało, zatem już teraz można sobie zaplanować udział w kolejnym Świącie Makówek.



# Stare i nowe, czyli dwa światy

Powiadają niektórzy, żeby nie oglądać się za siebie, żeby cały czas iść do przodu, że niby ważne są tylko te dni, których jeszcze nie znamy... – jak to wyśpiewał niegdyś M. Grechuta, pieśniarz szanowany. A tu koniec roku i aż się prosi, aby spojrzeć za siebie, na ten czas miniony. Jednym go żal i szkoda, innym zapisał się ani chwalebnie, ani zbyt godnie, a jeszcze są i tacy, którzy nie mają zdania lub nie widzą różnicy.

Traktując rzecz przyjemnie, już na starcie – niczym filmowa Bridget Jones – większość miewa swoje większe lub mniejsze dylematy, troski i obawy. Może tylko przyszcze, lichą zawartość szafy lub portfela, a może spory debet na koncie, zszargane nerwy i złamane serce. Jeśli nic z tych rzeczy, a człowiek zdrowy jak rydz, to tylko się cieszyć i/lub Bogu dziękować. Gorzej gdy siła w *łędźwiach jest, fortuna jest*, a podobnie jak u Podbięty czegoś jednak brak... Na szczęście wyobraźnia nie zna granic, a też i bez niej można być z siebie zadowolonym (i to zawsze!), żyjąc w bezkrytycznym przeświadczeniu, że jest się po prostu... świetnym. Nic do zarzucenia.

Idąc dalej, na szczeblu społecznym mijający rok także całkiem „na bogato”. W piłce nożnej, na której jak na polityce zna się u nas każdy, tradycyjne *My są*

*Pany* i żaden tam jakiś Mundial 2018 tego nie zmieni(!). Skoro już o polityce, toż dopiero był wykwit... – od dyżurnej schizofrenii, wykopków z posad, wierzeń i autorytetów, po nowe wyborcze rozdanie na kilku szczeblach samorządu. W wielu przypadkach wyborcy nadal przecierają oczy ze zdumienia, w innych sami splatali komuś figla, co jednak nie zmienia faktu, że wobec braku dystansu do siebie tu i ówdzie wodze fantazji wzięły górę. I urzędy, i zaszczyty, i godności, choć aż trudno w to uwierzyć. Ktoś zapyta, czy to żart? Otóż nie, niestety – to na serio.

Tak z tym wszystkim co wyżej w nowe stulecie marsz! *Pierwsza Brygada* już za nami, pierwsze stulecie też, rzecz jasna Rzeczypospolitej niepodległej, w rocznicowych ramach minionego wieku. Jaki będzie kolejny wiek lub rok? Najpewniejsze wydaje się

jedynie to, że zacznie się już niebawem, raptem za kilka, kilkanaście dni. Można sobie wróżyć spadek za wadze, wzrost na koncie, sukcesy w karierze i walce z nałogami. Można mnożyć w nieskończoność pobożne życzenia, różne postanowienia i rojenia – nic to jednak wobec porządku, jaki wypływa z przekonania, że człowiek wprowadzi się po-

tyka i upada, ale ma wciąż wstawać, dźwigać się i podnosić; mentalnie, fizycznie i duchowo.

Czas pokaże, co zostało ze skruchy, deklaracji i postanowień. Byłoby naiwnością sądzić, że wszystko się powiedzie i pójdzie jak po maśle. Nic z tego. Takiej opcji nie ma, choć starać się trzeba. No i wierzyć, że zmierzamy w dobrym kierunku, że Ktoś czuwa i będzie dobrze. Oby!

Robert Ratajczak



## w numerze

14

- Komisje Rady Miejskiej

15

- Ekumeniczna Pielgrzymka

16

- Gminny Dzień Wolontariusza

17

- Czuchów wieczorową porą

18

- O świątecznych zwyczajach

19

- Jubileusz klubu krwiodawców

110

- Śląska gwara na wesoło

111

- Wielka gala zespołu „Rytm”

112/13

- Coś ze szkół i przedszkoli

## KOMENTARZ (NIE)POLITYCZNY

### Rok dobrego rozwoju gminy i miasta

Za nami kolejny rok, który przyniósł rozwój gminy oraz realizację zadań znajdujących się w planach i wieloletniej strategii rozwoju, a które znajdują akceptację naszej społeczności. Dowodem na to są wyniki niedawnych wyborów samorządowych – komentuje burmistrz **Wiesław Janiszewski**.

Raz na jakiś czas, a więc jak do tej pory co cztery lata, każda społeczność lokalna ma możliwość dokonania weryfikacji poczynąń własnego samorządu. Mam tu na myśli weryfikację tak faktycznie wszystkiego, co jest związane z działalnością gminy. W naszym przypadku co do akceptacji przyjętej polityki chyba nie ma wątpliwości i to dobrze dla gminy, ponieważ proces przestawiania na gminę inną niż górnicza jeszcze trwa.

Jeśli chodzi o nowe kierunki rozwoju, to jak gdyby dopiero krzepniemy, przekonujemy do nich mieszkańców i zatrzymujemy młodych, co jest bardzo ważne. Dajemy przecież nowe oferty pracy na terenie gminy, ale także miejsca nauki i zdobywania kwalifikacji zawodowych,

biorąc pod uwagę szeroki wachlarz miejscowego Zespołu Szkół w zakresie szkolnictwa średniego.

Warto również zwrócić uwagę na dane, z których wynika, iż potrzebą czasu stało się budownictwo deweloperskie. Możemy też mówić o dużym wzroście budownictwa indywidualnego, z akcentem na wewnętrzną migrację, czyli przemieszczanie się mieszkańców z miejscowości miejskich na urokliwe tereny naszej gminy o charakterze wiejskim, czy może raczej podmiejskim. Tych terenów jest u nas bardzo dużo i trudno nie brać pod uwagę tego, że ich lokalizacja w rejonie zjazdów autostradowych budzi duże zainteresowanie nie tylko naszych mieszkańców. W sferze gospodarczej przekłada się to również na bardzo duże zainteresowanie inwestorów, choć zwracamy szczególną uwagę na to, aby rodzaj działalności gospodarczej był przyjazny naszym mieszkańcom i środowisku. Skoro zaś o środowisku mowa, to w nowym roku czeka nas kontynuacja dotychczasowych działań i realizacji projektów, ale też wiele wyzwań, spośród których na pierwszy plan wyłania się ograniczenie niskiej emisji. Okazuje się, iż likwidacja uciążliwej koksowni to zbyt mało, aby można było mówić o wyraźniej poprawie w tym zakresie. Problem ten dotyczy jednak nie tylko naszej gminy, toteż wszyscy musimy się z nim zmierzyć.



## kurier

MIESIĘCZNIK LOKALNY  
GMINY I MIASTA  
CZERWIONKA-LESZCZYNY

REDAKTOR NACZELNY  
Robert Ratajczak

SEKRETARZ REDAKCJI  
Natalia Jargiello

STAŁE WSPÓŁPRACUJĄ  
Paweł Grzybek, Julia Iskra,  
Aleksandra Ostroch  
Hanna Piórecka-Nowak  
Katarzyna Mazur

REDAKCJA  
ul. 3 Maja 36D  
44-230 Czerwionka-Leszczyny  
tel. 32 4311-634 wew. 18  
e-mail: kuriercl@gazeta.pl

SKŁAD: PUK „KompART”  
DRUK: „INFOPAKT”, Rybnik

WYDAWCA  
Miejski Ośrodek Kultury  
44-230 Czerwionka-Leszczyny  
ul. Wolności 2, tel./fax 32 4311-634  
www.mokcl.pl



Redakcja nie ponosi odpowiedzialności  
za treść ogłoszeń i reklam, nie zwraca  
materiałów niezamówionych oraz zastrzega  
prawo dokonywania skrótów i redagowania  
nadesłanych tekstów.

ISSN 1232-8707

Oddano do druku 17.12.2018



## Radni w komisjach

30 listopada odbyła się **druga sesja Rady Miejskiej**, podczas której radni podjęli uchwały w sprawie powołania komisji branżowych Rady Miejskiej, ustalenia ich zakresu działania, liczby członków oraz składu osobowego.

### KOMISJA REWIZYJNA

Henryk Fuchs – przewodniczący, Stanisław Breza, Izabela Rajca, Artur Sola, Marek Szczech, Michał Toman, Grzegorz Wolny

### KOMISJA SKARG, WNIOSEKÓW I PETYCJI

Artur Szwed – przewodniczący, Gabriel Breguła – wiceprzewodniczący, Adam Karaszewski, Waldemar Mitura, Artur Sola, Jolanta Szejka, Janusz Szoltyszek

### KOMISJA PROMOCJI, KULTURY I ROZWOJU

Jolanta Szejka – przewodnicząca, Grzegorz Wolny – wiceprzewodniczący, Adam Karaszewski, Bogdan Knopik, Artur Sola, Marcin Stempniak, Bernard Strzoda, Stefania Szyg

### KOMISJA ZDROWIA, SPORTU, RODZINY I POLITYKI SPOŁECZNEJ

Marek Szczech – przewodniczący, Stanisław Breza, Gabriel Breguła, Benedykt Krzyżowski, Waldemar Mitura, Izabela Rajca, Leszek Salamon, Marcin Stempniak, Józef Szczekała, Jolanta Szejka, Michał Toman

### KOMISJA GOSPODARKI KOMUNALNEJ I DROGOWNICTWA

Artur Sola – przewodniczący, Gabriel Breguła, Stanisław Breza, Henryk Fuchs, Adam Karaszewski, Bogdan Knopik, Grzegorz Marek, Waldemar Mitura, Izabela Rajca, Leszek Salamon, Marek Szczech, Janusz Szoltyszek, Artur Szwed

### KOMISJA OŚWIATY

Stefania Szyg – przewodnicząca, Gabriel Breguła, Bogdan Knopik, Benedykt Krzyżowski, Izabela Rajca, Marcin Stempniak, Bernard Strzoda, Marek Szczech, Jolanta Szejka, Artur Szwed, Grzegorz Wolny

### KOMISJA OCHRONY ŚRODOWISKA, ROLNICTWA, MIENIA I ŁADU

Adam Karaszewski – przewodniczący, Gabriel Breguła, Henryk Fuchs, Bogdan Knopik, Benedykt Krzyżowski, Bernard Strzoda, Marek Szczech, Jolanta Szejka, Artur Szwed, Michał Toman

### KOMISJA BUDŻETU I FINANSÓW

Stanisław Breza – przewodniczący, Henryk Fuchs, Grzegorz Marek, Waldemar Mitura, Izabela Rajca, Leszek Salamon, Artur Sola, Marcin Stempniak, Bernard Strzoda, Marek Szczech, Jolanta Szejka, Artur Szwed, Stefania Szyg

### KOMISJA PRAWA, PORZĄDKU PUBLICZNEGO I WSPÓŁPRACY Z SAMORZĄDAMI

Waldemar Mitura – przewodniczący, Adam Karaszewski, Benedykt Krzyżowski, Izabela Rajca, Leszek Salamon, Artur Sola, Józef Szczekała, Michał Toman, Grzegorz Wolny

### SPROSTOWANIE

W poprzednim wydaniu „Kuriera”, w zestawieniu wyników wyborczych, błędnie opublikowaliśmy nazwisko kandydata do Rady Miejskiej. Prawidłowo powinno brzmieć: **Jan Tymiński**. Przepraszamy.



W Czerwionce-Leszczynach, gminie o dwustuletnich górniczych tradycjach, pomimo ciągle nieczynnej kopalni „Dębieńsko”, nie zapomniano o obchodach górniczego święta – Barbórki.

1 grudnia w Izbie Tradycji Kopalni „Dębieńsko” odbyła się kolejna już tradycyjna Karczma Piwna. Poprzedzona została uroczystością złożenia kwiatów i zniczy pod krzyżem i tablicami poświęconymi poległym górnikom kopalni „Dębieńsko” oraz krótką akademią, w czasie której wręczono odznaczenia, stopnie górnicze, a zaprosze-



## W górniczej tradycji

ni goście złożyli barbórkowe życzenia. W barbórkowym spotkaniu wzięli udział przedstawiciele władz samorządowych z burmistrzem **Wiesławem Janiszewskim** na czele, pracownicy spółki Karbonia z dyrektorem **Adamem Dziwokim** oraz członkowie Koła Terenowego SITG „Dębieńsko”. Karcznię prowadził **Prezes Marian Wójcik**, w Prezydium Karczmy zasiadali **Jan Kozubek** i **Eugeniusz Staniczek**. Oprawę muzyczną na wysokim poziomie zapewnił duet „Muzykanty” – **Łukasz Michalik** i **Łukasz Szoltyszek**.

4 grudnia członkowie Koła Terenowego SITG Dębieńsko oraz pracownicy „Karbonii” wzięli też udział w uroczystej mszy barbórkowej w kościele Najświętszego Serca Pana Jezusa w Czerwionce. Później większość górników świętowała już gronie rodzinnym. Nowym zjawiskiem są od kilku lat organizowane przez grupy zarówno czynnych, jak i emerytowanych górników, biesiadne, koleżeńskie spotkania w miejscowych lokalach. (m)





# Ekumeniczna Pielgrzymka dla sprawiedliwości klimatycznej

4 grudnia w Czerwionce gościli pielgrzymi 3. Ekumenicznej Pielgrzymki dla sprawiedliwości klimatycznej. Wyruszyła ona 9 września z Bonn, w Niemczech, gdzie odbywał się 23. szczyt klimatyczny. Zmierzała zaś do Katowic – miejsca tegorocznej Światowej Konferencji Klimatycznej COP24.

Pielgrzymi odwiedzają miejsca szczególnie związane z tematem ekologii i ochrony środowiska, biorą również udział w akcjach wskazujących na widoczne zagrożenia dla środowiska, spotkaniach i wieczorach tematycznych, podczas których poznają kolejne miasta i ich zaangażowanie w kwestię ochrony przyrody.

Jednym z miejsc, które odwiedzili była Czerwionka (na polskiej trasie pielgrzymki znajdują się również Tychy, Oświęcim, Pszczyna, Bieruń, Gliwice i Bytom). Na miejscu powitał ich ks. proboszcz parafii ewangelicko-augsburskiej w Czerwionce **Henryk Reske**, który wyraził swoje uznanie dla podjętego przez nich trudu pielgrzymowania, a jednocześnie włączenia się w niezwykle ważną dyskusję o ochronie środowiska. Pielgrzymi zwiedzili Izbę Tradycji kopalni „Dębieńsko”, po której oprowadzili ich jej opiekunowie – **Marian Wójcik** i **Eugeniusz Staniczek**. Uczestnicy pielgrzymki z zainteresowaniem oglądali liczne pamiątki zgromadzone po zamkniętej w 2000 r.

kopalni, byli również ciekawi jak rozwija się gmina po jej zamknięciu, a także jakie inicjatywy i działania są podejmowane dla ochrony środowiska.

W Polsce patronat honorowy nad pielgrzymką objął arcybiskup **Wiktor Skworec** – metropolita



katowicki Kościoła Rzymskokatolickiego oraz bp **Marian Niemiec** – przewodniczący Śląskiego Oddziału Polskiej Rady Ekumenicznej, zwierzchnik diecezji katowickiej Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego. (k)



Internet stał się **narzędziem ułatwiającym codzienne funkcjonowanie człowieka**. Przelew bankowy, zakupy, kontakt z bliskimi – to tylko niektóre czynności, które najczęściej są załatwiane za pomocą tego instrumentu. **Technologia wciąż się rozwija**. Aby móc w pełen sposób z niej korzystać, ważne są **umiejętności związane z obsługą urządzeń** oraz obsługa internetu.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców, Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyń rozpoczęła realizację projektu „Cyfrowa Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyń”, który obejmuje organizację bezpłatnych szkoleń dla mieszkańców. – *Projekt ten jest dla nas szczególnie ważnym zadaniem, gdyż chcemy dać mieszkańcom równe szanse w nabyciu kompetencji cyfrowych oraz zapewnić im możliwość darmowego dokształcania się w tej tematyce. Obecnie przeprowadzamy procedurę zakupu sprzętu oraz rekrutację instruktorów. W styczniu rozpoczniemy nabór uczestników* – podkreśla pełnomocnik ds. społecznych **Aleksandra Chudzik**. Każdy z mieszkańców będzie mógł wybrać interesujący go obszar tematyczny spośród siedmiu modułów: „Rodzic w Internecie” – przygotowanie rodzica do roli przewodnika dziecka w zakresie bezpiecznego korzystania z sieci, „Mój biznes w sieci” – przygotowanie do otwarcia własnego biznesu w sieci, „Moje finanse i transakcje w sieci” – załatwianie spraw za po-

## Bezpłatne szkolenia – Projekt „Cyfrowa Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyń”

średnictwem Internetu, „Działam w sieciach społecznościowych” – poznanie funkcjonowania sieci społecznościowych i nabycie umiejętności korzystania z nich, „Tworzę własną stronę internetową (blog)” – nabycie umiejętności związanych z tworzeniem stron internetowych, „Rolnik w sieci” – aplikacje, informacje i e-usługi dla rolników w sieci, „Kultura w sieci” – poznanie zasobów edukacyjnych oraz zasobów kultury z legalnych źródeł.

W projekcie będzie mogło wziąć udział 144 mieszkańców Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń, którzy w dniu przystąpienia do projektu ukończyli 25 rok życia. Więcej informacji w kolejnych wydaniach miesięcznika „Kurier”, na stronie internetowej: [www.czerwionka-leszczyny.pl/sprawy-mieszkancow/cyfrowa-gmina-i-miasto-leszczyny](http://www.czerwionka-leszczyny.pl/sprawy-mieszkancow/cyfrowa-gmina-i-miasto-leszczyny)

czerwionka-leszczyny, na facebooku: [www.facebook.com/Cyfrowa-Gmina-i-Miasto-Czerwionka-Leszczyny](http://www.facebook.com/Cyfrowa-Gmina-i-Miasto-Czerwionka-Leszczyny) oraz pod numerami telefonów: 32 4312251 oraz 32 4295987.

Projekt „Cyfrowa Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyń” jest realizowany w ramach projektu „Obywatel.IT – program rozwoju kompetencji cyfrowych osób powyżej 25 roku życia zamieszkałych w województwie śląskim i opolskim”, współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Cyfrowa na lata 2014-2020 III oś priorytetowa – cyfrowe kompetencje społeczeństwa. Działanie 3.1. – Działania szkoleniowe na rzecz rozwoju kompetencji cyfrowych.





**Międzynarodowy Dzień Wolontariusza** jest zawsze świetną okazją do tego, by pokazać jak wielkie znaczenie w życiu odgrywają **osoby zaangażowane w pracę na rzecz naszych małych społeczności**. Jest to też idealny czas dla samych wolontariuszy, by pochwalić się **zrealizowanymi inicjatywami** i zachęcić do współudziału **w ciekawych i inspirujących projektach**.

W tym roku GaSzo razem z KS „Decor” Bełk mieli ogromną przyjemność zorganizować Gminną Gałę Wolontariatu. Uroczystość odbyła się 5 grudnia w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym. W sali widowiskowej zgromadzili się przedstawiciele organizacji pozarządowych, samorządu i biznesu, by wspólnie podziękować działaczom za ich trud i zaangażowanie w wykonywaną pracę dla lokalnej społeczności. Nie zabrakło burmistrza **Wiesława Janiszewskiego**, przewodniczącego Rady Miejskiej **Bernarda Strzody**, wiceprezesa rybnickiego **Marka Profaski**, radnych, dyrektorów i kierowników jednostek miejskich, a także dyrektorów szkół i nauczycieli.

– Niezmiernie nam miło, że w uroczystości wzięli udział przedstawiciele Urzędu Gminy i Miasta Czerwionce-Leszczyny z Panem Burmistrzem Wiesławem Janiszewskim na czele, naczelnicy wydzia-

# Gminny Dzień Wolontariusza

tu, szczególnie osoby, z którymi współpracujemy na co dzień – czyli z Panią Pełnomocnik ds. Społecznych, **Aleksandrą Chudzik** i pracownikami Wydziału Spraw Społecznych – podkreślają operatorzy Centrum Organizacji Pozarządowych w Czerwionce-Leszczynie.

Zasłużonym wolontariuszom, którzy działają na rzecz naszej lokalnej społeczności, wręczono pamiątkowe statuetki oraz podziękowania, natomiast po części oficjalnej odbył się koncert zespołu **Pilár** oraz bankiet przygotowany przez podopiecznych Warsztatu Terapii Zajęciowej w Czerwionce-Leszczynie.

– Serdecznie dziękujemy Pani dyrektor **Marioli Czajkowskiej** oraz wszystkim pracownikom **MOK-u**, w szczególności **Centrum Kulturalno-Edukacyjnemu**, za wkład i pomoc przy realizacji tego przedsięwzięcia oraz wsparcie podczas realizacji projektów kulturalnych na terenie gminy – dodają operatorzy **COP**.

**Klaudia Szostok**  
Wiceprezes GaSzo



## NOMINOWANI DO TYTUŁU WOLONTARIUSZA ROKU 2018

Stowarzyszenie Redukowania Bierności – **Jakub Rybok**, Hufiec ZHP Czerwionka-Leszczyny – **Maria Jasiek**, Ochotnicza Straż Pożarna Książenice – **Beata Strzelczyk**, Stowarzyszenie Luxtorpeda – **Urszula Menzyk**, Stowarzyszenie Kendzi – **Natalia Cichy**, Warsztat Terapii Zajęciowej w Czerwionce-Leszczynie – **Bożena Mielnik**, Koło PTTK Ramża – **Henryk Krotofil**, Stowarzyszenie Przyjaciół Leszczyn „Dzwon” – **Ewa Klucznik**, Korpus Artylerii Najemnej – **Mirośław Cybula**, Klub Sportowy „Decor” Bełk – **Grzegorz Brząkałik**, Fundacja GaSzo – **Beata Bujoczek**, Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Wsi Bełk – **Katarzyna Laska**, Szkoła Podstawowa nr im. W. Broniewskiego w Czerwionce-Leszczynie – **Alicja Pilch**, **Karolina Różanowska**, **Kornelia Szczepny**, Zespół Szkół w Czerwionce-Leszczynie – **Karolina Kubies**, Szkoła Podstawowa w Książenicach – **Roksana Przybysz**, Zespół Szkół Specjalnych im. W. Sherborne w Czerwionce-Leszczynie – **Ewelina Wawrzynek**, Zarząd Dróg i Służb Komunalnych w Czerwionce-Leszczynie – **Ireneusz Piątek**, Zakład Gospodarki Mieszkaniowej w Czerwionce-Leszczynie – **Dorota Kamińska**.



W leszczyńskim Domu Kultury odbył się niedawno kolejny z cyklu spotkań muzycznych **Koncert Mikołajkowy** zorganizowany przez **Stowarzyszenie Artystyczno-Muzyczne w Czerwionce-Leszczynie**.



# Koncert Mikołajkowy

Koncert Mikołajkowy był okazją do prezentacji talentu młodych artystek klasy śpiewu rozrywkowego oraz zespołu Miejskiego Ośrodka Kultury w Czerwionce-Leszczynie „Ale Babki”. Przed liczną zgromadzoną publicznością wystąpiły **Karolina Baranowska**, **Laura Bator**, **Maja Cichy**, **Karolina Dworowy**, **Amelia Dżbanuszek**, **Izabela Gorzawska**, **Magdalena Jarska**, **Zuzanna Maciejczak**, **Marta Pacyga**, **Anita Procek**, **Milena Profaska**, **Roksana Przybysz**, **Patrycja Sadzińska**, **Julia Sikora**, **Kamila Sobczak**, **Wiktoria Stawowska**, **Natalia Szymkowiak**, **Hanna Wiencek** oraz **Amelia Wójcik**.

Zdj. Arkadiusz Klimczak







# „Wieczór z... muzyką”

W Centrum Kulturalno-Edukacyjnym przed kilkoma tygodniami odbył się „Wieczór z... muzyką”, do którego tym chętniej wracamy teraz, tuż przed świętami. Było to kolejne z cyklu spotkań artystów pochodzących z Czuchowa; doprawdy wyjątkowe wydarzenie, które warto naśladować wśród lokalnych społeczności.

– Cieszę się, że już po raz kolejny mamy ogromną przyjemność uczestniczyć w spotkaniu prezentującym talenty artystów pochodzących z Czuchowa. Dzięki corocznym „Wieczorom z...” możemy poznać kolejne osoby, których twórczość podziwiamy. A wszystko to dzięki pomysłowi Marii Staniczek, której serdecznie dziękuję – mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**, zwracając się także do samych artystów: – *Jesteście wyjątkowymi ambasadorami Czerwionki-Leszczyna. Reprezentujecie naszą gminę nie tylko w całej Polsce, ale również na arenie międzynarodowej. Serdecznie Wam dziękuję oraz życzę dalszych sukcesów.*



Podczas spotkania w CKE burmistrz i przewodniczący Rady Miejskiej **Bernard Strzoda** złożyli podziękowania i gratulacje na ręce nauczycieli muzyki i śpiewu pochodzących z Czuchowa. Byli to: **Stefania Gola** – wieloletnia nauczycielka muzyki oraz organistka w kościele w Czuchowie, **Ewa Procek** – wieloletnia nauczycielka muzyki w szkołach w Dębieńsku i Czuchowie, **Natalia Nowak** – wieloletnia nauczycielka Szkoły Muzycznej w Rybniku, **Aniela Reginek** – nauczycielka muzyki, **Stefania Szyp** – wieloletnia nauczycielka muzyki w szkołach na terenie Czerwionki-Leszczyna, organistka w kościele w Czuchowie, założycielka Chóru „Magnificat”. Podziękowania kierowano także w stronę nauczycieli, którzy choć nie wywodzą się z Czuchowa, to jednak kształcą utalentowane muzycznie czuchowskie dzieci i młodzież. Tak więc do grona takich nauczycieli należą: **Dorota Jezior**, **Krystyna Zaskórska**, **Mariola Żak**, **Magdalena Grzegorzek**, **Anna Jędrzejak**, **Joanna Rzymanek** i **Bronisław Janik**. Gratulacje za wybitne osiągnięcia i trud włożony w rozwój muzyki sakralnej otrzymał również **ks. prof. Antoni Reginek**.

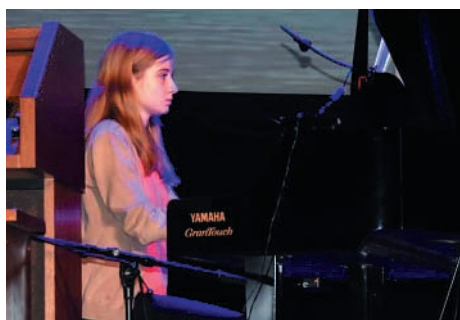
„Wieczór z...” był już piątym spotkaniem z tego cyklu. Ich inicjatorką jest **Maria Staniczek**, która w 2013 r. postanowiła zapoczątkować serię spotkań z utalentowanymi mieszkańcami Czuchowa. Bohaterką pierwszego z nich została ona sama, prezentując zebranych kilka swoich obrazów olejnych oraz malowanych farbą akrylową, część rysunków, głównie portretów, oraz ręcznie wykonane kartki okolicznościowe. – *Pierwszy był „Wieczór z... Marią”. Nie chciałam, żeby ktoś zarzucił mi, że namawiam innych do pokazywania swojej*



*twórczości, a swoją własną nie chcę się pochwalic – tłumaczyła M. Staniczek podczas piątkowego wieczoru. – Zainteresowanie, którym cieszył się pierwszy wieczór, a także współpraca z Miejskim Ośrodkiem Kultury w Czerwionce-Leszczynie zaowocowały następnymi.*

Drugie spotkanie odbyło się w 2015 r. i był to „Wieczór z... Karoliną”, którego bohaterką była **Karolina Badura** – artystka, absolwentka Akademii Sztuk Pięknych we Wrocławiu. Goście mogli zapoznać się z techniką wyrobienia ceramiki artystycznej, a także podziwiać wyroby ceramiczne zaprezentowane przez artystkę. Rok później, głównym bohaterem spotkania był **Janusz Lukaszczuk**, znawca i pasjonat kultury japońskiej. Można było wówczas zobaczyć piękne wyroby z laki, prawdziwe japońskie kimono i wszystkie dodatki do tego stroju, japońskie miecze oraz podziwiać piękne obrazy malowane techniką Suibokuga, czyli malowane tuszem. Cztery wieczór był spotkaniem z **Gabriela Klimczyk**, która z zamiłowania „maluje” obrazy igłą i nitką, czyli haftuje ściągami krzyżykowym. Goście tego wieczoru mogli podziwiać ponad 70 pięknych obrazów różnych tematycznie. Wśród nich znalazły się krajobrazy, obrazy o tematyce sakralnej, obrazy z życia wzięte czy przedstawiające przyrodę.

Piąte, tegoroczne spotkanie poświęcone zostało muzyce. Na scenie CKE zaprezentowali się: **Anastazja Grochla**, **Anita Procek**, **Antoni Grzybek**, **Wiktoria Dziubany**, **Ala Michniewicz**, **Michał Bera**, **Claudia** i **Kasia Chwołka** oraz chór „Magnificat”. Gościem również wystąpił również zespół „Mate Światło”. (k)





**Czekamy na Boże Narodzenie, szukujemy się na Boże Narodzenie** – ostatnio już nawet od listopada. Tyle że w ferworze zbiorowych „Opłatków”, konkursów na makówki i dekorowania wszystkiego dokoła, **Boże Narodzenie zaczyna istnieć w naszej świadomości coś jak „Wielki Jarmark Zimowy”**, a symbolem tych świąt stał się... renifer. Zwierzak, **nie mający z narodzinami Chrystusa zupełnie nic wspólnego** – już chyba prędzej pasowałby osioł. Nie chcę tu przy nudzać, **nie mam nic przeciw dekorowaniu domów**, jarmarkom i całej tej świątecznej oprawie – rzecz w tym jedynie, **żeby nam nie umknęło... to, co opraviamy**. Żeby nie została sama oprawa. Bo człowiek jest istotą jednak w połowie przynajmniej duchową i **potrzebuje wewnętrznych uczuć**. A święta Bożego Narodzenia **to przede wszystkim święta pięknych uczuć**.

Dzień Wigilijny był zawsze – i tak powinno być nadal – przepojony aurą tajemniczości i mistyki. Radosnej tajemniczości, i mistyki takiej oswojonej, dostępnej każdemu „człowiekowi dobrej woli”. Dzień i noc absolutnie szczególne, bo czeka się na wyjątkowe zdarzenie – przyjdzie Dzieciątko z nieba i odnowi ziemię. To ekscytujące oczekiwanie czuło się od samego rana, jakoś głęśniej, weselej huczał ogień w piecu, kiedy matka nastawiała garnki, i potem jakby potężniej, triumfalnie brzmiały organy w kościele.

W Wigilię jeszcze przed południem szło się na mszę, a przy okazji odwiedzić groby. Dawniej nie było mowy o kolorowych zniczach, najwyżej zapalona świeczka, a najczęściej zostawiano po prostu krótką modlitwę i wspomnienie.

W kościele było ciemnawo, pachniało świerkiem i sianem. Królowała już przygotowana Stajenka, nad którą kilku mężczyzn pracowało wiele godzin, bo figury były duże i potrzebowały odpowiedniej oprawy. Na razie jeszcze bez Dzieciątka. Czekający złóbek przykuwał spojrzenia i też dodawał atmosfery Wielkiego Oczekiwania.

W niektórych domach ustawiano dla dekoracji maleńkie stajenki „Betlejkę”, drewniane domeczki – szopki z wyrzeźbionymi figurkami. Mieli je ci, którzy sami umieli je sobie wystrugać, lub mieli takiego artystę w rodzinie. Naturalnie, nasze śląskie Betlejkę nie miały nic wspólnego z krakowskimi szopkami – pałacami. Szopki krakowskie to po prostu pałac Heroda, w którym kolędnicy, jak na przenośnej scenie, odgrywali kukielkami całą historię „Jasełek”. Stąd lśniący przepych tamtych „szopek”. Nasze były skromne, drewniane, jak przystało Stajence, wysłane siankiem, z daszkiem ze słomy lub przyczepionych patyczków, z papierową gwiazdką na dachu. I taka szopeczka w skromnej wiejskiej izbie zdawała się wspaniałą dekoracją, ustawiona na komodzie na białej serwecie. Dzieci stały przed nią, wstrzymując oddech, bo nie wolno było ruszać, żeby nie uszkodzić, nie poprzewracać... świętości.

W ciągu wigilijnego dnia dużo było krótkich odwiedzin – zachodziło się na chwilę do bliskich i przyjaciół, z życzliwym słowem, jakimś małym podarkiem, w postaci na przykład jabłek czy orzechów. Przychodzono też, żeby... się pogodzić. W Wigilię można, a nawet trzeba, zawiesić na kołku ambicję i wyciągnąć rękę do zgody. Przychodzili

więc poważniejsi sąsiedzi, krewniaczy czy kamraci, z flaszką, przepić na zgodę, lub po prostu z dobrym słowem, z uśmiechem – i taka prośba o zgodę musiała być przyjęta. Ten imperatyw pojednania był bardzo silny i naprawdę działał. Panovalo przekonanie, że ze złością w sercu

i dają nam pewne pojęcie o kuchni sprzed wieków.

Pomału jednak zbliżał się wieczór – trudno o bardziej mistyczny moment jak wypatrywanie pierwszej gwiazdki. Czy da się z czymś porównać ten dreszczyk, kiedy ta srebrna isierka wreszcie zamigocze na

Aleksandra J. Ostroch

## Boże Narodzenie

człowiek nie jest godny siadać do wieczerzy; że byłaby to obraza Dzieciątka! Szkoda, że już dziś nie bardzo to nie działa... Dawniej działało tak dalece, że w czasie wojny w noc wigilijną cichły strzały, a bywały przypadki, że żołnierze na przeciwnych pozycjach wychodzili do siebie z okopów, żeby sobie podać ręce, wypalić wspólnie skręta, pokrzepić dobrym słowem, po prostu jak ludzie. Dostawali za to potem reprimendę od dowódców. Jednak fakt, że takie przypadki bywały, świadczy o wyjątkowej mocy Wigilii...

Innym bardzo istotnym nakazem tego dnia była pamięć o ubogich. Zebracy dostawali większe datki niż zwykle, a przed wieczorem posyłało się dzieci ze świątecznym jedzeniem do kogoś, kto mieszkał samotny, opuszczony, kto sobie nie radził, lub przeciwnie, gdzie rodzina była liczna i potrzebowała świątecznego Wacia. W święta należy się dzielić i każdemu okazać serce.

Wielu z klimatem wigilijnego dnia kojarzył się – i być może kojarzy – wigilijny... głód. Wigilia, post ścisły, pościło się uczciwie cały dzień. Nie gotowano obiadu wcale. Jeśli ktoś nie mógł wytrzymać, mógł przegryźć kawałek chleba, napić się mleka, najczęściej jednak starano się wytrzymać. Dotyczyło to także starszych dzieci. Dzięki surowemu wigilijnemu postowi zachowywały dawne bezmieśne potrawy, takie jak bryja czy zupa z konopi, na co dzień już nie gotowane. Zupa z konopi była jadana w średniowieczu w całej środkowej Europie, jednak ze względu chyba na czasochłonne i skomplikowane gotowanie została by kompletnie odtawiona i zapomniana. Podobnie jak we wschodnich regionach kutia czy owsiany kisiel. Jednakowoż dzięki postnej tradycji Wigilii te smaki przetrwały

mroczniejającym niebie? Niby nie. Niby gwiazdy widzimy stale, ale tym razem ten maleńki błysk wpada wprost w duszę. Zaczyna się wyjątkowy wieczór...

Kiedy pojawiała się pierwsza gwiazda, rodzina dawnym zwyczajem szła do izby, gdzie wisiły święte obrazy, i tam klękano do wspólnej modlitwy. Cichej modlitwy. Była to chwila bardzo osobistego podsumowania przeżytego roku, dziękowania za przeżyty rok i próśb na najbliższy. Głęboko wzruszająca chwila, kiedy każdy skupiał się i myślał o tym, co naprawdę dla niego najważniejsze, jeszcze raz przeliczał swoje porażki i zale minione roku, chwile radości i powodzenia, swoje marzenia i dążenia na przyszłość. Przesuwały się w pamięci najważniejsze wydarzenia mijającego roku, postacie, kto ubył, kto przybył, co się zmieniło, co jest.

Wieczera upływała w pogodnej powadze. Na stole obowiązkowo zapalone świece i prosty metalowy krzyż, i oprócz tego symbole zdrowia i dostatku – chleb, sól, czosnek i pieniądz oraz te bardziej duchowe: opłatek i łyżki... Wszystko, co się działo w tym dniu, a zwłaszcza przy wieczerzy, można było odbierać jako znak wróżebny. Czy świece równo się palą, czy nikt nie upuści łyżki, czy coś się pojawi za oknem.

Tu trzeba wyraźnie powiedzieć: tak, dzień wigilijny pełen był mistycznych znaczeń, symboli i wróżb. We wszystkim dopatrywano się znaków, gestów zaklinania przyszłości. Jednak wbrew pozorom nie były to jedynie resztki pogańskich guseł i „magicznego myślenia” ze sfery zabobonów. Przeciwnie – te wierzenia płynęły z przekonania, że w noc, kiedy Bóg schodzi na ziemię, niebo się otwiera i tym samym otwierają się wszelkie bramy – światów, zaświatów i czasu, łączą się i przenikają wzajemnie. Stąd na wigilijnym

stole prababek – „łyżki dla dusz” – bo wiercono, że w Wigilię wolno duszom opuścić tamten świat i przebywać wśród swoich. Tak bardzo wiercono w bliskość dusz tego dnia, że przez cały dzień wigilijny unikano rąbania drewna, by siedzącej na pieńku duszy nie uderzyć, a siadając na ławie, wpięty ją przecierano, żeby przypadkiem duszy jakiegś nie przysiąść. Stąd przeróżne wróżby, czy to o zamążpójściu, czy o urodzaju – bo wiercono, że w ten wigilijny czas znika granica czasu i daje się podejrzeć przyszłość. Stąd wiara, że zwierzęta coś powiedzą w nocy ludzkim głosem i dzielenie się ze zwierzętami gospodarskimi wieczerzą – w czas łączenia się światów, łączą się światy wszelkich żywych istot, a więc i świat zwierząt także jednoczył się ludzkim.

Potem Pasterka... Dla wielu była prawdziwą ofiarną wyprawą, kiedy trzeba było iść do kościoła z dziecięciem kilometrów (tak chodziła np. Przegędza do Rybnika), pieszko, nocą, pod wiatr, po śliskiej lub zawianej drodze... Już sama taka nocna wyprawa, czasem przy trzaskającym mrozie, pod wyiskrzonym niebem, miała posmak niezwykłości. Potem oczekiwanie w ciemnym, w kościele oświetlonym jedynie Wieczną Lampką, i przenikające ciarkami zawołanie w ciemności kolędy: „Bracia, patrzcie jeno, jak niebo gorzej!”. Wybuch światła i muzyki, triumfalna moc melodii – „Bóg się rodzi!”... Czyż nie było to głębokie przeżycie zwłaszcza dla ludzi nie zepsutych widowiskami, jaskrawymi atrakcjami mediów, jak my dziś?

Nie wszyscy szli na Pasterkę. Dla starszych, dla dzieci, ta nocna wyprawa była zbyt trudna. Ale pozostając w domu, opowiadało się dzieciom i sobie wzajemnie, o tej cudownej Betlejemskiej Nocy, o śpiących pastuszkach, o Aniele i wielkiej zorzy, o Gwieździe stojącej nad skromną szopką, gdzie narodziło się Dzieciątko, położone przez Maryję na sianie, chronione przez anioły i ogrzane oddechami bydląt. Bliższe były naszym pradiadkom te ludowe akcenty Bożego Narodzenia – pasterze, siano, skromne dary, złóbek i gospodarskie zwierzęta. Dzieci słuchały, aż zasypiały, objęte wyjątkowo tego wieczoru słodkimi piernikami, które znalazły pod poduszką. Starsi czekali, aż o pół nocy zaczęła grać muzyka i muzykanci ruszyli od chałupy do chałupy, grając pod oknami kolędy, aby każdemu donieść, że już się Dzieciątko narodziło. Rosła jakaś nadzieja i wiara, że się wszystko zaczyna od nowa, że będzie lepiej, szczęśliwiej. Świat zdawał się odnowiony i piękniejszy, a ludzie miłsi... Ciepłe uczucia napełniały serca... Bo właśnie Boże Narodzenie to przede wszystkim święta pięknych uczuć. I chyba dzisiaj też może tak być?...



# Dla naszych Seniorów

W Centrum Kulturalno-Edukacyjnym odbył się niedawno **Gminny Dzień Seniora**. Celem wydarzenia była **integracja starszych mieszkańców** Czerwionki-Leszczyna, a także zaprezentowanie **oferty skierowanej do tej grupy społecznej**.

– *Każdego roku, w listopadzie, spotykamy się z seniorami, a więc osobami, które są dla nas szczególnie cenne. Chciałbym dziś podkreślić wasze dokonania dla lokalnej społeczności, dla wszystkich rodzin, dla najbliższych i za to zaangażowanie pragnę Państwu przede wszystkim podziękować. Dziękuję także moim współpracownikom, którzy na co dzień zajmują się wspieraniem osób starszych* – mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**, kierując te słowa do pełnomocnik ds. społecznych **Aleksandry Chudzik**, dyrektora Ośrodka Pomocy Społecznej **Celiny Cymorek**, pracowników tej jednostki, a także radnych. Zwracając się

natomiast do seniorów, złożył im życzenia: – *Życie nam tak długo, jak Pani Anna, 105-letnia, najstarsza mieszkanka naszej miejscowości. Cieszcie się zdrowiem, wspominajcie, bądźcie otoczeni opieką najbliższych, życzliwych osób i mam nadzieję, że spotkamy się ponownie za rok.*

Burmistrz wraz z przewodniczącym Rady Miejskiej **Bernardem Strzodą** wręczył także podziękowania dla firm i instytucji, które włączyły się w Gminną Kartę Seniora.

Kolejnym punktem wydarzenia był wykład prof. **Jadwigi Joško-Ochojskiej** „*Tajemniczy ogród – o dziedziczeniu traumy*”. Z kolei w części artystycznej na scenie zaprezentowali się „Seniorzy z Zameczku”, brawurowo wcielając w role artystów ze świata muzyki rozrywkowej – Zenona Martyniuka, Beaty Kozidrak, Sławomira oraz zespołu Piękni i Młodzi. Dla seniorów wystąpił także Zespół Śpiewaczy „Karolinki” oraz „Kapela z Naszego Miasteczka”. (h)



Wiedzą, że nie można jej sztucznie wytworzyć, więc regularnie oddają swoją – **honorowi dawcy krwi z Czerwionki-Leszczyna** zostali wyróżnieni podczas jubileuszowego spotkania z okazji obchodów **60-lecia Honorowego Krwiodawstwa PCK**.

17 listopada w Izbie Tradycji Kopalni „Dębieńsko” odbyła się uroczystość 60-lecia Honorowego Krwiodawstwa zorganizowana przez miejscowy Klub Honorowych Dawców Krwi im. lek. med. Antoniego Bery. Jubileusz rozpoczął się od odegrania hymnu Polskiego Czerwonego Krzyża. Po przywitaniu gości wszyscy uczestnicy wydarzenia wysłuchali okolicznościowego referatu na te-

## 60-LECIE HONOROWEGO KRWIODAWSTWA

# Warto oddawać krew

mat dziejów krwiodawstwa na przełomie wieków, jak również mijającego roku.

Najważniejszym punktem uroczystości było wręczenie odznaczeń oraz wyróżnień zasłużonym honorowym dawcom krwi. W dowód uznania za najpiękniejszy dar humanitarny i bezinteresowne długoletnie oddawanie krwi nadano Odznaki Zasłużony Honorowy Dawca Krwi I, II i III stopnia. Pamiątkowymi medalami z okazji 60-lecia Honorowego Krwiodawstwa Zarząd Główny Polskiego Czerwonego Krzyża w Warszawie wyróżnił Klub Honorowych Dawców Krwi im. A. Bery, Zespół Szkół w Czerwionce-Leszczynie oraz 25 członków czerwionkińskiego klubu. Wśród wyróżnionych medalem znaleźli się również synowie naszego patrona – **Jacek** i **Marek Bera**, którzy aktywnie uczestniczą w poczynaniach klubu.

Wszystkim wyróżnionym serdecznie gratulujemy i dziękujemy za propagowanie tej pięknej idei, jaką jest honorowe oddawanie krwi. Dziękujemy naszym sponsorom, którzy rozumiejąc nasze działania, wspierają nas finansowo lub rzeczowo, gdyż bez nich wiele naszych działań byłoby niemożliwych do zrealizowania.



W uroczystości oprócz tych, którzy zasługują na miano bohaterów życia codziennego, udział wzięli zaproszeni goście: przedstawiciel Śląskiego Oddziału Okręgowego PCK w Katowicach **Andrzej Czerwiński**, kierownik placówki Oddziału Rejonowego PCK **Hanna Szambelan**, wicestarosta rybnicki **Marek Profaska**, wiceburmistrz **Andrzej Raudner**, dyrektor Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Raciborzu oraz gospodarze Izby Tradycji **Marian Wójcik** i **Jerzy Herman**.

E. Stolarz



*Życzenia Wesołych Świąt  
Bożego Narodzenia oraz  
zdrowia i pomyślności  
w Nowym 2019 Roku*

składają  
Zarząd i Członkowie  
Klubu HDK im. A. Bery







## TURNIEJ KÓŁ GOSPODYŃ WIEJSKICH

# Gwara śląska na wesoło

25 listopada w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce odbyła się XI edycja Turnieju Kół Gospodyń Wiejskich „Gwara śląska na wesoło”.

Turniej jak co roku zagwarantował wszystkim zebranym w CKE dużą dawkę uśmiechu i dobrej zabawy. W tegorocznej edycji zmierzyły się ze sobą gospodynie z Bełku, Dębieńska i Przegędzy, prezentując scenkę kabaretową na temat „Wi-Fi w domu i zagrodzie” oraz piosenkę „Wiesz, miasto moich marzeń”. Wszystkie Koła otrzymały pamiątkowe puchary, zaś po podliczeniu głosów publiczności okazało się, że podobnie jak w ubiegłym roku Nagroda Publiczności trafiła w ręce pań z Dębieńska. Podczas turnieju gościnnie wystąpiło również Koło Gospodyń Wiejskich z Jankowic oraz **Marek Szottysek**.

– Niezmiennie cieszę się, że co roku spotykamy się na Turnieju Kół Gospodyń Wiejskich. Dzisiaj gospodynie dbają o nasz dobry humor, jednak w całej swojej działalności w wyjątkowy sposób troszczą się o gwara śląską, tradycję, zwyczaje, kulturę i dziedzictwo naszego regionu. Za tę działalność kieruję w ich stronę słowa podziękowania – mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**, otwierając turniej.

Dodajmy, iż celem Turnieju Kół Gospodyń Wiejskich jest zachowanie dziedzictwa kulturowego i kulinarnego, integracja środowisk wiejskich, wymiana doświadczeń, umiejętności, promocja gmin i miast oraz prezentacja najcenniejszych wartości kultury ludowej Śląska. Ma on również na celu również zachowanie tradycji, folkloru, obrzędów i zwyczajów ludowych oraz przekazywanie ich młodym pokoleniom. Turniej poprowadziła „Kapela z Naszego Miasteczka”. (k)







23 i 24 listopada scenę Centrum Kulturalno-Edukacyjnego wypełnił taniec, a to wszystko za sprawą **Zespołu Tańca Nowoczesnego „Rytm”**, który obchodził swoje 20-lecie.

– Patrząc na wasz dzisiejszy występ wszyscy jesteśmy dumni z tego, że tak wyjątkowe grupy działają w Czerwionce-Leszczynach – mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**. – Aby istnieć przez tyle lat, niezbędna jest nie tylko ciężka praca, ale również umiejętność zainspirowania, zachęcenia i wydobywania zarówno z młodszych, jak i starszych



## Jubileusz Zespołu Tańca Nowoczesnego „Rytm”



osób talentu. Tej umiejętności serdecznie gratuluję – dodał burmistrz, po czym wspólnie z przewodniczącym Rady Miejskiej **Bernardem Strzodą** złożył całemu zespołowi najserdeczniejsze życzenia z okazji jubileuszu. – Wiele lat temu, ktoś powiedział mi, że w Miejskim Ośrodku Kultury w Czerwionce-Leszczynach szukają nauczyciela tańca. Na początku myślałam, że będę tutaj przez trzy miesiące, a zostałam 20 lat – mówiła **Beata Guźda-Krzyżaniak**, założycielka Zespołu Rytm. – Dziękuję wszystkim, którzy przez te wszystkie lata byli z nami, pomagali nam i kibicowali – dodała.



Podczas jubileuszowego występu publiczność mogła podziwiać nie tylko taneczne, ale również wokalne talenty tancerek „Rytmu” – **Zuzanny Okseniuk** oraz **Natalii Gierlich**, których występy zostały nagrodzone gromkimi brawami. Gościnnie wystąpiła również Formacja Taneczna „Zygzak”. Na zakończenie uroczystości wszystkie tancerki otrzymały pamiątkowe medale.



Zespół Tańca Nowoczesnego Rytm istnieje od października 1998 roku. Jego założycielem, choreografem i kierownikiem artystycznym od początku jest B. Guźda-Krzyżaniak. Od zeszłego roku najmłodszą i najstarszą grupę prowadzi **Anna Gocyk**. Zespół rozwijał się na przestrzeni lat, odnosił liczne sukcesy na festiwalach i przeglądach tańca w Polsce i za granicą. Na przestrzeni 20 lat zdobył ponad 300 nagród, z czego 200 to miejsca na podium. Tancerze w wieku od 6. do 46. roku życia obecnie tańczą w sześciu grupach – Mini Rytm, Rytm Kadetki A, Rytm Kadetki B, Rytm Juniorki, Rytm Seniorki oraz Rytm Deluxe. Zespół prezentuje różne rodzaje tańca takie jak: jazz, funky, disco, hip hop, jak również taniec z pomponami, wprowadzony w 2014 r. (k)







## Przedszkolaki dla swoich ojców

**Przedszkole nr 6 „Pod Jarzębiną” zorganizowało 4 grudnia w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym wspaniałą, pełną radości i najgorętszych życzeń imprezę „Wesoło jest z tatą!”. Na widowni zasiadli pełni emocji ojcowie przedszkolaków. To dla nich maluchy zaprezentowały tańce, piosenki i życzenia.**

– Dzień Ojca łączymy w naszym przedszkolu z uroczystymi obchodami Dnia Górnika, ale wszystkim tatusiom, bez względu na wykonywany zawód, chcielibyśmy dziś podziękować i złożyć najserdeczniejsze życzenia – mówiła, otwierając uroczystość dyrektor Przedszkola nr 6 **Iwona Palarz**.

Pełne radości i entuzjazmu przedszkolaki wspaniale zaprezentowały ogrom swoich uczuć podczas uroczystego koncertu. Wydarzenie zaszczyliły także swoją obecnością pełnomocnik burmistrza ds. społecznych **Aleksandra Chudzik** oraz przewodnicząca Komisji Oświaty Rady Miejskiej **Stefania Szyp**. Nie zabrakło oczywiście licznej grona ojców przedszkolaków.

Dzieci ze wszystkich grup przedszkolnych zaprezentowały się w pięknym programie artystycznym, dopracowanym w każdym calu, bo występy – tańce, piosenki, wiersze, skecze – to forma prezentu dla ojców. I nie było na sali taty, którego nie wzruszyły radość, wdzięczność i miłość okazana przez swoje dziecko. (h)

## Brzechwa dzieciom

**W Przedszkolu nr 11 w Leszczynach jak co roku odbył się międzygrupowy konkurs recytatorski pt. „Wiersze Jana Brzechwy”.**

– Poprzez organizację konkursu propagujemy twórczość naszego patrona, na której wychowały się już całe pokolenia. Teraz nasi mali podopieczni mają okazję przekonać się, że wiersze niosąc humor przekazują wciąż pożądane wśród ludzi wartości.

W konkursie wzięli udział przedstawiciele wszystkich grup. Dzieci wykazały się bardzo dobrą pamięcią oraz dużymi zdolnościami recytatorskimi. Odważnie i bez widocznej tremy zaprezentowały min. wiersz „Żuk”, „Łata i dziura”, „Zapłotka”, „Ślimak” i wiele innych lubianych przez wszystkich utworów.

Nasze spotkanie z poezją zakończyło się rozdaniem pamiątkowych dyplomów i nagród w postaci książek z wierszami... Jana Brzechwy.

**Ewa Wojacek**



# W podróży po Europie

21 listopada w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym odbyła się już **XVI edycja Międzyprzedszkolnego Przeglądu „Z piosenką i tańcem po Europie”**. Organizatorem przeglądu od pierwszej edycji jest **Przedszkole nr 10 im. Juliana Tuwima w Czerwionce**, które co roku zaprasza najmłodszych do wspólnego poznawania krajów europejskich, ich kultury i tradycji.

W tym roku przegląd miał nieco inny charakter. – Ze względu na obchodzony jubileusz 100-lecia odzyskania przez Polskę niepodległości, chcemy pokazać nie tylko tańce europejskie, ale przede wszystkim nasze polskie tańce narodowe – mówiła dyrektor Przedszkola nr 10 **Gabriela Grochła**, witając zebranych gości. Podziękowała również wszystkim małym artystom oraz ich opiekunom za zaangażowanie i przygotowanie występów.

– Co roku mamy ogromną przyjemność spotykać się na Międzyprzedszkolnym Przeglądzie „Z piosenką i tańcem po Europie” i podziwiać talent najmłodszych mieszkańców naszej gminy i gmin sąsiednich. Z całego serca dziękuję organizatorom za wyjątkowy pomysł, jakim było powołanie do życia tego przeglądu i jego coroczną organizację

– mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**. – Tegoroczna edycja odbywa się w wyjątkowym roku, w którym obchodzimy 100-lecie odzyskania niepodległości przez Polskę. Cieszę się, że już od najmłodszych lat dzieci poznają nie tylko godło, flagę i hymn Polski, ale również tańce narodowe.

W XV Przeglądzie „Z piosenką i tańcem po Europie” uczestniczyły: Miejskie Przedszkole nr 3 im. J. Tuwima w Knurowie, P im. M. Konopnickiej w Zbýtkowie, P nr 37 im. J. Tuwima w Rybniku, P nr 1 z Oddziałem Integracyjnym „Promyczek” w Leszczynach, P nr 3 im. J. Korczaka w Leszczynach, P nr 6 „Pod Jarzębiną” w Czerwionce, P nr 7 „Skarbnikowa Willa” w Czuchowie, P nr 8 „Krasnala Hałabały” w Dębnie, P nr 10 im. J. Tuwima w Czerwionce, P nr 11 im. J. Brzechwy w Leszczynach, P w Bółku, Oddział Przedszkolny przy SP w Stanowicach, Prywatne Niepubliczne Przedszkole „Karolinka” w Czerwionce.

Prócz burmistrza występy małych artystów oklaskiwali wicestarosta Powiatu Rybnickiego **Marek Profaska**, pełnomocnik ds. społecznych **Aleksandra Chudzik**, sekretarz gminy **Justyna Domżał**, przewodnicząca Komisji Oświaty **Stefania Szyp**, kierownik Referatu Oświaty, Promocji, Kultury i Zdrowia Starostwa Powiatowego w Rybniku **Grzegorz Potysz** oraz dyrektorzy i pracownicy placówek oświatowych, rodzice i opiekunowie dzieci. (h)



23 listopada przedszkolaki, uczniowie, grono pedagogiczne oraz pracownicy **Szkoły Podstawowej w Stanowicach** przybyli do szkoły w wyśmienitych humorach. Tego dnia wszyscy przebrali się w piżamy, a wszystko za sprawą misia. Tak, dobrze czytacie... – jeden mały miś był sprawcą całego zamieszania.

## Dzień Pluszowego Misia

Na całym świecie 25 listopada obchodzony jest Światowy Dzień Pluszowego Misia. To nie przypadkowa data, bo właśnie tego dnia przypada rocznica powstania tej maskotki. Są miejsca, w których ten dzień jest wyjątkowo celebrowany. Są to przede wszystkim żłobki, przedszkola, szkoły, szpitale, czyli miejsca, gdzie pojawiają się dzieci. 25 listopada następuje prawdziwa celebrowanie tego sympatycznego święta.

Z tej okazji w naszej szkole czekało na dzieci mnóstwo atrakcji. Była „misiowa fotobudka”, były konkursy i zgadywanki, a w przedszkolu odbył się pokaz mody piżamowej. Najmłodszym wyświetlano także bajki, oczywiście... o misiach. Ten dzień wywołał u dzieci (i nie tylko) wiele uśmiechów i radości. Nawet dyrektor Szkoły prowadził lekcje w szlafroku. I jak tu nie świętować tak wyjątkowego dnia?

**D. Choińska**







16 listopada w Szkole Podstawowej im. Franciszka Rducha w Bełku odbyła się uroczystość Pasowania Pierwszoklasistów. Tego dnia od samego rana **panowała świąteczna atmosfera**. Odświętnie ubrani pierwszoklasiści, przepiękna dekoracja sali gimnastycznej - wszystko po to, aby **ślubowanie uczniów klas pierwszych** wypadło jak najbardziej uroczyste.

Punktualnie o godz. 9.00 uczniowie klasy Ia, Ib i Ic wraz z wychowawcami - **Magdaleną Buchalik, Michaliną Gajewską i Ewą Gajewską**, udali się na salę gimnastyczną, gdzie na uroczystość czekali rodzice, dziadkowie oraz zaproszeni goście - m.in. proboszcz parafii pw. św. Jana Sarkandra, **ks. Konrad Opitek**, wikary bełkowskiej parafii **ks. Damian Grelik**, sołtys Bełku **Jolanta Szejka** i przewodnicząca Rady Rodziców **Joanna Forajter**. Uroczystość rozpoczęła się od odśpiewania hymnu narodowego oraz przemówienia dyrektora **Krystyny Janiszewskiej**, w którym powitała wszystkich zaproszonych gości, rodziców, wychowawców, a szczególnie uczniów klas pierwszych. Podziękowała również rodzicom, wychowawcom oraz uczniom za przygotowanie

## PASOWANIE NA UCZNIA

# Ślubujemy!

tego uroczystego dnia.

Część artystyczną rozpoczęła uczennica kl. VII, która podkreśliła, iż rozpoczęcie nauki w szkole jest ważnym momentem życia każdego dziecka, które z niecierpliwością czeka na spotkanie z nowymi kolegami i ciekawymi przygodami. Czekają na dzień, w którym stanie się prawdziwym uczniem i poprzez pasowanie zostanie włączone do społeczności szkolnej. Następnie z udziałem

uczniów kl. VII i IV dzieci zaprezentowały swoje umiejętności wokalne i recytatorskie. W odświętnych strojach, kolorowych biletach na głowach pierwszoklasiści błysnęli talentem. Znajomość odpowiedzi na zagadki, pięknie zaśpiewane piosenki oraz recytacja wierszy były dowodem, że dzieci są gotowe, aby przyjąć je do grona społeczności szkolnej. Gromkie brawa publiczności również świadczyły o tym, że uczniowie przygotowali się na przystawiającą piątkę. Po części artystycznej, w niezwykle podniosłej atmosferze, pierwszoklasiści dostąpili zaszczytu pasowania na ucznia dokonanego symbolicznym ołówkiem przez dyrektora K. Janiszewską, a z rąk wychowawców uczniowie otrzymali pamiątkowe dyplomy. Chwilę później przed Sztandarem Szkoły nasi wychowankowie ślubowali być dobrymi Polakami, dbać o dobre imię swojej klasy i szkoły, kochać Ojczyznę, a swym zachowaniem sprawiać radość rodzicom i nauczycielom.

*Ewa Gajewska*

**Szkoła Podstawowa nr 5 w Czerwionce** należy do dwudziestu placówek w Polsce, które w tym roku zostały **zakwalifikowane do projektu Centrum Edukacji Obywatelskiej – Europejski Uniwersytet Latający**. Uczniowie poprzez praktyczne lekcje mają dostrzec **wpływ Unii Europejskiej na swe życie i najbliższe otoczenie**. W ramach zajęć projektowych młodzież zapoznaje się z materiałami na temat Unii Europejskiej, **tworzy przemówienia, gazetki, prezentacje**.

## Europejski Uniwersytet Latający

Aby poznać wpływ i korzyści, jakie osiągnęli mieszkańcy Czerwionki-Leszczyń dzięki środkom unijnym, 4 grudnia uczniowie spotkali się z **Andrzejem Wącierzem**, naczelnikiem Wydziału Programowania i Funduszy Zewnętrznych Urzędu Gminy i Miasta w Czerwionce-Leszczyń. Młodzież z zaciekawieniem wysłuchała jego wystąpienia na temat inwestycji zrealizowanych dzięki pozyskanym środkom, których suma do tej pory wyniosła ponad 85 mln zł. Uczniowie sami chętnie zabierali też głos w dyskusji o funduszach unijnych.

Celem kolejnego spotkania w ramach projektu Europejski Uniwersytet Latający było zainteresowanie młodzieży tematyką unijną oraz zwiększanie wiedzy uczniów i uczennic na tematy związane z praktycznym wymiarem członkostwa Polski w Unii Europejskiej. – **Zapoznając się z materiałami otrzymanymi w ramach projektu, czytając wiersze, spotykając się z przedstawicielami Urzędu Gminy i Miasta, czy chociażby spacerując po naszym mieście i okolicy, możemy zobaczyć wpływ Unii Europejskiej na wiele obszarów naszego życia** – mówili.

Na spotkanie przybyli też **prof. Krzysztof Krysienieł** – wykładowca akademicki Wyższej Szkoły Bankowej, członek Team Europe przy przedstawicielstwie Komisji Europejskiej w Warszawie jako ekspert w dziedzinie prawno-konstytucyjnych aspektów rozszerzenia UE oraz **Antonina Dębska** – współorganizatorka projektów młodzieżowych w ramach programu: Młodzież w Działaniu, studentka prawa i dziennikarstwa, animatorka w projekcie CEO.

– **Dzisiaj podsumowujemy projekt „Europejski Uniwersytet Latający”**. Przystąpiliśmy do niego z inicjatywy nauczycielki języka polskiego **Małgorzaty Pyszny**, z czego ogromnie się cieszę – podkreślała dyrektorka Szkoły Podstawowej nr 5 **Małgorzata Marciniak**. – **Uczniowie na lekcjach historii, WOS-u czy języka polskiego poznawali tematykę Unii Europejskiej. Sporo wiedzieli już przed rozpoczęciem projektu, jednak materiały, które otrzymaliśmy, pozwoliły im poszerzyć tę wiedzę. Chcemy, żeby nasi uczniowie pamiętali, że jesteśmy nie tylko mieszkańcami Czerwionki-Leszczyń, ale także obywatelami Unii Europejskiej** – mówiła dyrektorka SP nr 5.



– **Młodzież, która wzięła udział w projekcie, nie zna innej rzeczywistości niż ta unijna. My, dorośli, którzy pamiętamy doskonale czasy, kiedy nasz kraj nie był w Unii Europejskiej, mamy świadomość, jak długą drogę przeszła Polska, by móc należeć do Wspólnoty i jak dzięki temu zmienił się nasz poziom życia** – podkreślał z kolei prof. K. Krysienieł.

Goście przeprowadzili wraz z uczniami warsztaty dotyczące plusów i minusów obecności w strukturach UE, a młodzież chętnie dzieliła się swymi przemyśleniami. (h)





## PODSUMOWANIE PROJEKTU

# Kalendarz gminnych legend i opowieści

10 grudnia w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym odbyło się uroczyste **podsumowanie projektu wydania kalendarza** promocyjnego dla Gminy i Miasta Czerwonka-Leszczyny. **Wyjątkowe wydawnictwo, którego współautorami są mieszkańcy miejscowości** nosi tytuł „Kalendarz gminnych legend i opowieści”. **Na galę zaproszono wszystkich uczestników sesji zdjęciowych**, a także pozostałe osoby, które przyczyniły się do powstania kalendarza.

– *Niezmierzalnie cieszę się, że „Kalendarz gminnych legend i opowieści” w pełni zrealizowali mieszkańcy oraz sympatycy naszej gminy. To oni są ekspertami od tradycji naszego regionu, a także lokalnych legend i historii. Dzięki projektowi, takim jak nasz kalendarz, we wspólny sposób realizuje się przesłanie dotyczące małej ojczyzny każdego z nas – powiedział burmistrz Wiesław Janiszewski. – Dziękuję wszystkim za to, że uwierzyliście w projekt kalendarza, a także za zaangażowanie w kolejne etapy jego powstawania. Zgodnie z założeniem kalendarz miał być estetyczny, posiadać charakter edukacyjny, a także integrować. Nasze dzisiejsze spotkanie i wypełniona po brzegi sala, jest najlepszym dowodem na to, że tak jest. Mam nadzieję, że kalendarz zawisnie na ścianie w każdym domu i będzie przypominać o naszej historii, dawnych legendach, ale także o naszym wspólnym spotkaniu.*

Do gratulacji i podziękowań burmistrza przyłączyli się również radny Sejmiku Województwa Śląskiego **Grzegorz Wolnik**, przewodniczący

Rady Miejskiej **Bernard Strzoda** oraz radni Rady Miejskiej w Czerwonke-Leszczynie obecni podczas spotkania. Każdy uczestnik sesji otrzymał wyjątkową pamiątkę, efekt wspólnej pracy – kalendarz. Spotkanie przebiegało w prawdziwie rodzinnej, ciepłej atmosferze i było okazją do podzielenia się wspomnieniami z przygotowań i przebiegu sesji fotograficznych.

Nie zabrakło podziękowań, które na ręce wszystkich uczestników spotkania złożyły autorki kalendarza – **Hanna Piórecka-Nowak**, pomysłodawczyni kalendarza, rzecznik UGiM – i **Maria Śliwa**, autorka zdjęć do kalendarza, artysta fotografik. – *Jak przed rokiem, z wielkim zaangażowaniem i entuzjazmem przystąpiliśmy do pracy. Dodatkowo pozytywnej energii dostarczali nam sprzyjający pomysłowi mieszkańcy. Ludzie bardzo zintegrowali się wokół tego projektu i czekali na start inicjatywy.*

Na kartach kalendarza można zobaczyć historię o polednicy, utopku, beboku, skarbniku, mełwynie, jaroszku, heksie. Nie zabrakło także legend

związanych wyłącznie z naszą miejscowością – np. legendy o karczmie w Książenicach, która ponoć zapadła się pod ziemię, bo w Wielkim Poście odbywały się w niej huczne zabawy, legendy o rozbójniku Ramży, o dwóch braciach ze Szczekowic, o życiu gichciarzy z Wytrzęsowa. Kalendarz otwiera scenka z „leszczyńskiego ślubu stulecia” Ernestyny Bartelt. W poszczególnych scenkach widnieje około 220 osób, są także zwierzęta: konie, kozy, psy, koty, gęsi, krowa i szczur.

– *Wszystkim modelom z całego serca dziękujemy za poświęcony czas, przygotowania, cierpliwość i świetną atmosferę na planie – dodały autorki. – Dziękujemy serdecznie wielkiej rzeszy ludzi, którzy nieustannie nas wspierali w przeróżny sposób, czy to pożyczając lub tworząc stroje i rekwizyty, przyprowadzając zwierzęta, doradzając, udostępniając miejsca oraz wyrażając szczerą aprobatę dla tego projektu! Jesteśmy także niezwykle wdzięczne osobom, które dzieliły się z nami swoją wiedzą, pomagały w gromadzeniu informacji, doradzały, inspirowały. „Kalendarz gminnych legend i opowieści” jest wspólnym dziełem wielu osób. Mam nadzieję, że zachęci Państwa do spotkań z dziedzictwem naszego regionu, a zarazem umili kolejne dni 2019 roku.*

Fotografie, które zostały użyte w kalendarzu można także podziwiać w holu Centrum Kulturalno-Edukacyjnego. Przypominamy, że wydawnictwo można zakupić w Centrum Informacji Turystycznej oraz w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym.

Kalendarz został objęty patronatem Europejskiego Roku Dziedzictwa Kulturowego 2018. (h)



## UNIwersytet TRZECIEGO WIEKU

wykłady, wycieczki, spotkania

**7 stycznia, godz. 17.00**

Wykład „Prawo a rzeczywistość codzienna” – mec. Michał Adamczok

**16 stycznia**

Wycieczka - Muzeum Śląskie

**28 stycznia 2019, godz. 17.00**

Wykład „Starość nie musi być smutna” – Andrzej Kapłanek, były dyrektor KW „Dębieńsko”, pisarz, podróżnik

## KALENDARZ IMPREZ KULTURALNYCH 2019

**10.01 KABARET MŁODYCH PANÓW, godz. 17.30/20.30**

– Czerwonka, Centrum Kulturalno-Edukacyjne, ul. 3 Maja 36D, bilety: 70 zł

**12.01 KONCERT WIEDEŃSKI – JOHANN STRAUSS, godz. 18.00**

– Czerwonka, Centrum Kulturalno-Edukacyjne, ul. 3 Maja 36D, bilety: 70/80 zł

**13.01 KONCERT KOŁĘD W WYKONANIU CHÓRÓW PARAFIALNYCH DEKANATU DĘBIENSKO, godz. 16.30, – Czerwonka, kościół św. Józefa Oblubieńca NMP, wstęp wolny**



*Święta Bożego Narodzenia to wyjątkowy czas,  
gdy w atmosferze życzliwości  
zasiadamy przy wspólnym stole,  
dzielimy się opłatkiem oraz razem kolędujemy.*

*Życzymy zatem wszystkim Mieszkańcom  
Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny,  
aby atmosfera tych wyjątkowych, rodzinnych Świąt  
towarzyszyła Państwu przez cały 2019 Rok.*

**Członkowie Stowarzyszenia  
„Ruch Rozwoju Gminy Czerwionka-Leszczyny”**

*Mieszkańcom Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny  
pragniemy złożyć najserdeczniejsze życzenia  
pogodnych, rodzinnych i radosnych  
Świąt Bożego Narodzenia.*

*Niech czas spędzony przy wspólnym świątecznym stole  
będzie dla Państwa czasem wytchnienia,  
zaś Nowy 2019 Rok przyniesie wiele radości  
oraz spełnienia w życiu prywatnym, jak i zawodowym.*

**Stowarzyszenie  
Wspólnota Śląska „Ciosek”**

*Święta Bożego Narodzenia to wyjątkowy czas,  
kiedy cieszymy się z narodzin Zbawiciela,  
pokładamy nadzieję w lepsze jutro  
i dzielimy się tym wszystkim z naszymi bliskimi.*

*Wszystkim Mieszkańcom życzę  
aby były to święta pełne spokoju i radości.*

*Na Nowy 2019 Rok życzę wiele zdrowia,  
pogody ducha oraz wszelkiej pomyślności.*

**Marek Profaska**  
wicestarosta powiatu rybnickiego



*Na zbliżające się Święta  
pragniemy życzyć Wszystkim Mieszkańcom  
przeżywania Bożego Narodzenia w zdrowiu,  
radości i ciepłej rodzinnej atmosferze.*

*Kolejny zaś rok niech będzie  
czasem pokoju oraz realizacji  
osobistych zamierzeń.*

**Sołtys i Radny Gabriel Breguła  
oraz Rada Sołecka Przegędzy**

*Wszystkim Mieszkańcom Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny  
pragnę życzyć zdrowych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia.  
Niech ten czas spędzony w gronie najbliższych  
napełni Wasze serca spokojem i radością,  
a błogosławieństwo Bożego Dzieciątka towarzyszy Wam  
przez całe życie.*

**Radna Stefania Szyp**

*Z okazji Świąt Bożego Narodzenia,  
przepełnionych nadzieją i magią wigilijnej nocy,  
kieruję do Państwa płynące z serca życzenia  
radosnych, spokojnych świąt  
oraz wszelkiej pomyślności  
w nadchodzącym 2019 Roku.*

**Radny Bogdan Knopik**

*Niech nadchodzące Święta Bożego Narodzenia  
przyniosą Państwu spokój, radość i wiarę w lepsze jutro.  
Niech gwiazdka pomyślności co zabłyśnie znów o zmroku,  
zaprowadzi Was do szczęścia w Nowym 2019 Roku.*

**Radny Gminy i Miasta  
Czerwionka-Leszczyny  
Adam Karaszewski**

*Serdecznie dziękuję Mieszkańcom Bełku  
oraz pozostałych miejscowości Okręgu nr 3  
za udzielone mi poparcie w minionych wyborach samorządowych.*

*Cieszę się, że po raz kolejny  
obdarzyli mnie Państwo swoim zaufaniem.*

*Jednocześnie życzę Wszystkim Mieszkańcom  
Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny  
zdrowych, spokojnych i pełnych rodzinnego ciepła  
Świąt Bożego Narodzenia,*

*odpoczynku od codziennego zabiegania  
oraz wszelkiej pomyślności w Nowym Roku*

**Sołtys i Radna Jolanta Szejka**

*Na zbliżające się Święta  
pragniemy złożyć życzenia przeżywania  
Bożego Narodzenia  
w zdrowiu, radości i ciepłej  
rodzinnej atmosferze.  
Kolejny zaś rok niech będzie  
czasem pokoju oraz realizacji  
osobistych zamierzeń.*

**Sołtys i Radny Henryk Fuchs  
oraz Rada Sołecka Szczekowic**







**RehaEsstetica**  
Twój Instytut Urody i Rehabilitacji

RehaEsstetica przyjmie do pracy  
kosmetyczkę lub kosmetologa!  
**Szczegółowe informacje**  
– tel. 32 42-70-276

**BOGATA OFERTA ZAJĘĆ FITNESS**

**USŁUGI REHABILITACYJNE**  
DLA DOROSŁYCH I DZIECI



- rehabilitacja dzieci metodą NDT Bobath
- rehabilitacja skolioz metodą FITS, PNF, McKenzie i wiele innych
- pełna fizykoterapia
- masaż



**RehaEsstetica** Czerwionka-Leszczyny, ul. Kochanowskiego 30  
tel. 32 42 70 276 [www.rehaesstetica.pl](http://www.rehaesstetica.pl)

**DYREKTOR**  
**Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej**  
**w Czerwionce-Leszczynach**  
działając na podstawie art. 35 ust. 1  
Ustawy o gospodarce nieruchomościami  
z dnia 21 sierpnia 1997 r.  
ogłasza

**PRZETARGI USTNE NIEOGRANICZONE**  
na najem lokalu użytkowego  
oraz pomieszczenia gospodarczego położonego w:

1. Lokal użytkowy przy ul. 3 Maja 51 w Czerwionce-Leszczynach, powierzchnia – 36,37 m<sup>2</sup>. Cena wywoławcza – 10,00 zł/m<sup>2</sup>. Wadium – 1.342,05 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 24 stycznia 2019 r. o godz. 9.00.
2. Pomieszczenie gospodarcze przy ul. Kochanowskiego 9 w Czerwionce-Leszczynach, powierzchnia – 15,12 m<sup>2</sup>. Cena wywoławcza – 2,00 zł/m<sup>2</sup>. Wadium – 111,59 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 24 stycznia 2019 r. o godz. 9.30.
3. Lokal użytkowy przy ul. Ligonia 12A w Czerwionce-Leszczynach, z przeznaczeniem na działalność bankową, handlową, usługową, biurową, lombard, punkt apteczny, całkowita powierzchnia lokalu – 50,30 m<sup>2</sup>. Cena wywoławcza – 15,00 zł/m<sup>2</sup>. Wadium – 2.774,14 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 24 stycznia 2019 r. o godz. 10.00.

Do wartości czynszów będzie doliczany podatek VAT.  
Przetargi odbędą się w siedzibie Zakładu w Czerwionce-Leszczynach przy ul. Ligonia 5c. Przystępujący do przetargów zobowiązani są wpłacić wadium przelewem bankowym na konto Nr 54 8454 1095 2003 0041 5527 0001 prowadzone w Oresko-Knurowskim Banku Spółdzielczym o/Czerwionka-Leszczyny oraz złożyć wniosek wraz z dowodem wpłaty wadium w terminie do 22 stycznia 2019 r. Więcej informacji na temat w/w lokali można uzyskać pod numerem telefonu 32 4311-440 lub 32 4311-232 wew. 47.

Dostosowanie lokalu do potrzeb prowadzonej działalności oraz uzyskanie stosownych pozwoleń należy do Wynajmującego.

Zakład Gospodarki Mieszkaniowej zastrzega sobie prawo odwołania przetargu bez podania przyczyny.

**GABINET REUMATOLOGICZNO-INTERNISTYCZNY**  
**Bogusław Kaczmarczyk**  
**LEKARZ CHOROÓB WEWNĘTRZNYCH**  
**SPECJALISTA REUMATOLOG**



- leczenie chorób wewnętrznych ■
- osteoporozy ■ chorób stawów ■
- układowych chorób tkanki łącznej ■
- boreliozy ■ chorób kręgosłupa ■

Rejestracja telefoniczna: **660-742-252, 504-181-753**  
Czerwionka-Leszczyny, Plac Matejki 1F (obok Poczty)

**GABINET DERMATOLOGICZNO-CHIRURGICZNY**  
Czerwionka, ul. Jana Pawła II 7C  
[www.gabinetylejtman.pl](http://www.gabinetylejtman.pl)

**K. Piasecka-Lejtman** – dermatolog  
tel. 692-427-312 – pn. i śr. 16.00-18.00

► leczenie chorób skóry, włosów i paznokci ► kriochirurgia zmian skórnych ► peelingi medyczne ► mikrodermabrazja  
► testy naskórkowe ► leczenie nadpotliwości ► dermatoskopia

**A. Lejtman** – chirurg  
tel. 606-960-532 – czwartek 16.00-18.00

► elektrochirurgia zmian skórnych ► usuwanie kępek żółtych z powiek ► wycinanie znamion barwnikowych z badaniem histopatologicznym ► usuwanie kaszaków, tłuszczaków, wrastających paznokci ► kompleksowe leczenie przewlekłej niewydolności żylnych kończyn dolnych: diagnostyka i leczenie zakrzepicy żylnych, skleroterapia żylaków, leczenie obrzęków kończyn dolnych ► leczenie zachowawcze oraz skleroterapia hemoroidów ► anoskopia – wżernikowanie odbytu ► leczenie owrzodzeń podudzia i stóp cukrzycowych ► USG Doppler żył kończyn dolnych, tętnic kończyn dolnych i szyi oraz jamy brzusznej

**USG** – rejestracja telefoniczna 606-960-532

**GABINET LARYNGOLOGICZNY**  
lek.med. Joanna Florczyk

Ornontowice  
ul. Klasztorna 1  
(budynek Ośrodka Zdrowia)

**LECZENIE CHOROÓB USZU, GARDŁA I KRTANI**

Czynne w środy w godz. od 15.00 do 16.00  
po rejestracji telefonicznej – tel. kom. 604 937-152

**MOBILNE PRANIE TAPICEREK I DYWANÓW**  
Czyszczenie Karcher



**tel. 661 396 781**

*Kwiaciarnia*  
**Bukiecik**

ZAMAWIAJ NIE WYCHODZĄC Z DOMU  
**tel. 511 90 90 00**  
ul. Parkowa  
Czerwionka-Leszczyny





**FIRMA  
HANDLOWO-USŁUGOWA**

**APINEX**  
ADAM HERDZINA

**TECHNIKA**

**GRZEWCA  
SANITARNA**

**Wykonawca instalacji**  
grzewczych, sanitarnych, gazowych, pomp ciepła, rekuperacji

tel./fax.: 32 4312 417

**Czerwionka, ul. Furgoła 99B**

e-mail [fhu.apinex@gmail.com](mailto:fhu.apinex@gmail.com) [www.facebook.com/fhu.apinex](http://www.facebook.com/fhu.apinex)

**Kancelaria Usług Finansowo-Księgowych**

*Kufiks* Sp. z o.o.  
Rok założenia 1995

Czerwionka, ul. 3 Maja 64  
tel. 32 431-86-58, fax 32 422-96-64  
e-mail: [biuro@kufiks.pl](mailto:biuro@kufiks.pl) [www.kufiks.pl](http://www.kufiks.pl)

**Oferuje:**

- ▶ usługi audytorskie
- ▶ usługowe prowadzenie ksiąg rachunkowych i podatkowych
- ▶ usługowe prowadzenie spraw pracowniczych
- ▶ świadczenie usług konsultingowych w zakresie finansów i rachunkowości
- ▶ doradztwo finansowe i podatkowe
- ▶ analizy ekonomiczno-finansowe

*„Wspólnie Pracujemy na Sukces TWOJEJ Firmy  
TWOJA Satysfakcja jest NASZYM Sukcesem”*

**DRZWI NA WYMIAR**

- ◆ Drzwi zewnętrzne – stalowe ◆ drewniane
- ◆ Drzwi wewnętrzne – DRE ◆ PORTA ◆ POL-SKONE
- oferta dla budownictwa wielorodzinnego;  
nietypowe wymiary, zwężenia, „feltz 2”
- ◆ Okna PCV – ALUPLAST ◆ DECEUNINCK
- ◆ Panele podłogowe – KRONO-ORIGINAL ◆ EGERR ◆ KRONOPOL

**POMIAR, DORADZTWO, MONTAŻ**

**FHU DALPIM**

Stanowice  
ul. Wyzwolenia 11  
(naprzeciw firmy „Szostak”)  
tel. 601-660-201



Jacek Rybka  
**SERWIS  
OPON**

STANOWICE  
ul. Zwycięstwa  
tel. 32 43 19 258

CZERWIONKA  
ul. Dr Rostka  
tel. 32 43 11 193

pn-pt 8.00-17.00 ◆ sob 8.00-15.00

- ◆ sprzedaż opon nowych, używanych i bieżnikowanych
- ◆ wymiana opon ciężarowych
- ◆ montaż i wyważanie kół
- ◆ sprzedaż olejów i filtrów (bezpłatna wymiana)
- ◆ prostowanie i regeneracja felg aluminiowych
- AUTO-MYJNIA**
- ◆ ciśnieniowe mycie silników i podwozi
- ◆ czyszczenie tapicerki Kärcher

**BIURO RACHUNKOWE**

*JiA Kwoska*

- prowadzenie ksiąg rachunkowych
- prowadzenie podatkowej księgi przychodów i rozchodów
- prowadzenie ewidencji podatkowych
- prowadzenie spraw pracowniczych
- doradztwo podatkowo-finansowe

44-230 Czerwionka-Leszczyny, ul. Sawickiej 4, tel. 32/4319 769, e-mail: [biuro@kwoska.com.pl](mailto:biuro@kwoska.com.pl)

**Serwis RTV**

**Zygmunt Fuchs**

tunery i anteny cyfrowej  
telewizji naziemnej DVB-T  
montaż anten TV, SAT,  
zbiorcze instalacje antenowe

**Czuchów, ul. Kościelna 38a**  
tel. 32 4311-555, 692 825-300

**ORTODONCJA**

aparaty stałe dla dzieci i dorosłych

**STOMATOLOGIA**

znieczulanie komputerowe

**PROTETYKA**

lek. stom. H. Golinowska-Porwoł

Szczygłowice, Al. Piastów 10d

Kamień, ul. Alojzego Szewczyka 6

tel. 603-745-188

[drgolinowska.pl](http://drgolinowska.pl)

**TZC SKI SERVICE**

Książenice, ul. Ks. Pojdy 119

tel. 502-596-262

pon.-pt. 17.00-20.30

sobota 8.30-13.00

[www.tzc-skiservice.eu](http://www.tzc-skiservice.eu)

**Grupa AA**

spotkania w każdy  
wtorek o godz. 18.00

– Miejski Ośrodek Kultury  
w Czerwionce, ul. Wolności 2

Serdeczne podziękowania za złożone  
wyrazy współczucia oraz udział  
w uroczystości pogrzebowej

**śp. HUBERTA KOPERWASA**

Burmistrzowi, Kierownikowi oraz Pracownikom  
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny,  
Pracownikom Miejskiego Ośrodka Kultury,  
a także rodzinie, znajomym, sąsiadom  
oraz delegacji Zespołu Szkół  
w Czerwionce-Leszczynach  
*składają*  
**Żona z Rodziną**

Iwone Kocybie  
najgłębsze wyrazy żalu i współczucia  
z powodu śmierci

**OJCZYMA**

*składają*  
Burmistrz, Kierownictwo oraz Pracownicy  
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny



[www.czerwionka-leszczyna.pl](http://www.czerwionka-leszczyna.pl)



# SZAMBUŚ



**USŁUGI ASENIZACYJNE DO 11 m<sup>3</sup>** 44-230 Czerwionka-Leszczyny  
**MONTAŻ SZAMB** ul. Orontowska 1B  
**Michał Szpik, Wiesław Szpik** tel. 513-037-988, 604-235-694



**P.U. SłonikFelix**  
Czerwionka-Leszczyny

**Leszek Rudziński**  
tel: 531 531 560  
e-mail: slonikfelix@slonikfelix.pl

## WYWÓZ NIECZYSTOŚCI PŁYNNYCH

Nie masz umowy ?! - DZWOŃ  
Masz umowę - DZWOŃ TYM BARDZIEJ



Prowadzimy działalność w obrębie gmin Czerwionka-Leszczyny, Orzesze, Orontowice.  
Zapewniamy szybką, rzetelną i fachową obsługę.

[www.slonikfelix.pl](http://www.slonikfelix.pl)

## Usługi Asenizacyjne

**Tadeusz Wyleżoł**

*wywóz nieczystości płynnych / opróżnianie szamb  
opróżnianie oczyszczalni przydomowych i osadników*



**Kontakt: tel. 666-912-266**

## MATERIAŁY BUDOWLANE

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowo-Produkcyjne  
**mgr inż. Tomasz Procek** czynne: pn-pt 7:00-16:00  
 sobota 7:00-13:00

- ▶ kleje i zaprawy budowlane
- ▶ farby i tynki akrylowe
- ▶ pokrycia dachowe
- ▶ izolacje budowlane
- ▶ styropian i wełny mineralne
- ▶ rynny i rury PCV
- ▶ płyty gipsowe
- ▶ profile konstrukcyjne

**TRANSPORT  
I ROZŁADUNEK HDS**



**CZERWIONKA-CZUCHÓW** ul. Kochanowskiego 40, tel./fax 32 4319-184  
 e-mail: tomasz.procek@wp.pl



## PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI

SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Oferuje: • wykonawstwo wod-kan  
 • wywóz szamb beczką 6,1 m<sup>3</sup>  
 • usługi sprzętem

### Gwarantujemy szybkie i solidne wykonanie usług

Wszelkie płatności za świadczone przez PWiK usługi  
można regulować w kasie firmy w:  
 poniedziałek od 8.00 do 14.45  
 wtorek-piątek od 8.00 do 14.00  
 lub przelewem na konto bankowe  
 nr 61 1050 1344 1000 0004 0280 5857

Zlecenia na usługi i zgłaszanie awarii wod-kan:  
 44-230 Czerwionka-Leszczyny, ul. Nowy Dwór 20  
 32 431-81-80, 32 431-10-87  
 32 431-14-57, 0-602 786 043

[www.pwikcl.pl](http://www.pwikcl.pl)



## WYWÓZ SZAMBA

Bogusław Koperwas

### SZYBKO I SOLIDNIE

zadzwoń  
od poniedziałku do soboty  
w godz. 7.00-20.00



- ▶ sprzedaż zbóż
- ▶ wykaszanie nieużytków i terenów zielonych
- ▶ wywóz nieczystości płynnych samochodem o pojemności 4 m<sup>3</sup>
- ▶ usługi rolnicze i transportowe



**GOSPODARSTWO ROLNE Bogdan Knopik**  
 Dębieńsko ★ ul. Jesionka 19 ★ tel. 509-909-869



## KOMPLEKSOWE WYKOŃCZENIA WNĘTRZ

*25 lat doświadczeń w branży budowlanej ...*

**Edward Jabłotka**  
 ☎ 501 971 451



## Firma sprzątająca LUMI

- ▶ Kompleksowe sprzątanie mieszkań
- ▶ Pranie dywanów i wykładzin dywanowych
- ▶ Pranie tapicerki meblowej
- ▶ Pielęgnacja ogrodów



Czerwionka-Leszczyny, ul. Długosza 22  
 tel. 537-662-892 e-mail: biuro.lumi@onet.pl



# C K E

## CENTRUM KULTURALNO-EDUKACYJNE W CZERWIONCE-LESZCZYNACH



### KONCERT NOWOROCZNY

**05**

stycznia

godz.

**18**

bilety:  
**30zł**



### KONCERT

### MUZYCZNY KINEMATOGRAF

**19**

stycznia

godz.

**18**

bilety:  
**10zł**



### KONCERT

### RYSZARD RYNKOWSKI

**27**

stycznia

godz.

**18**

bilety:  
**50zł**



### KONCERT

### MACIEJ BALCAR

**09**

lutego

godz.

**18**

bilety:  
**35zł**



CZERWIONKA-LESZCZYNY  
ZŁOŻA SUKCESU



Miejski Ośrodek Kultury  
w Czerwionce-Leszczynach



Centrum Kulturalno-Edukacyjne  
w Czerwionce-Leszczynach  
ul. 3 Maja 36D  
tel. 32 431 16 34, 32 431 89 55

Honorujemy:







**C K E**  
Centrum Kulturalno-Edukacyjne  
w Czerwionce-Leszczynach

## ZAPRASZA

firmy cateringowe, cukiernie lub osoby prywatne  
do podjęcia współpracy związanej  
z prowadzeniem kawiarni w CKE

Istnieje możliwość wynajmu profesjonalnego ekspresu do kawy

Szczegóły w sekretariacie przy ul. 3 Maja 36D oraz pod nr tel. 32 431 89 55 wew. 12

## Dziękujemy

za cały 2018 rok wyjątkowej współpracy.  
Obdarzonej zaufaniem,  
przypieczętowanej małymi i wielkimi sukcesami.  
Życzymy Państwu szczególnego świątecznego czasu,  
spędzonego w gronie najbliższych  
w atmosferze należącego odpoczynku.

Nadchodzący Nowy 2019 rok  
niech sprawi, że wszelkie Państwa marzenia,  
plany i projekty będą miały szansę zaistnienia.  
Być może jeszcze nieśmiało kreślone dzisiaj,  
zrealizowane z powodzeniem  
w najbliższej przyszłości.

Rada Nadzorcza, Zarząd, Pracownicy  
O.K. Banku Spółdzielczego



**O.K. BANK SPÓŁDZIELCZY**  
Grupa OGP



**APTEKA MELISA**  
Leszczyń, ul. Morcinka 6 (obok Przychodni)  
tel./fax 32 431-15-02

**Zapraszamy**  
pn.-pt.  
7.30-18.30  
soboty  
7.30-13.30

OPTYKA • OPTOMETRIA • OKULISTYKA  
44-193 Szczygłowiec  
ul. St. Staszica 1

**OFERUJEMY:**  
Profesjonalne badanie wzroku  
wraz z doбором okularów  
do dali, bliży oraz dwuogniskowych  
i progresywnych

**NASI SPECJALIŚCI:**  
mgr Joanna Sellinger – dypl. optometrysta  
lek. med. Anna Hasa – okulista. Specjalista Chorób Oczu  
lek. med. Karolina Grochowicz – okulista. Specjalista Chorób Oczu

Gwarantujemy atrakcyjne ceny opraw  
okularowych i szkła korekcyjnych,  
w tym szkła progresywnych!

INFORMACJE ORAZ ZAPISY  
pod nr tel. 32 332-61-18 w godz. 9.00-16.00

NASZE POZOSTAŁE SALONY OPTYCZNE:  
► **KNURÓW**, ul. Wolności 5 ► **ZABRZE**, ul. 3 Maja 2

**OKRĘGOWE STACJE KONTROLI POJAZDÓW** **ROCA**

## AUTO SERWIS


- diagnostyka ■
- zawieszenia i geometria ■
- filtry i oleje ■ opony i felgi ■ hamulce ■
- elektryka i elektronika ■ klimatyzacja ■
- tłumiki ■ rozrządy ■






**Czerwionka-Dębieńsko, ul. Furgoła 155**  
**tel. 32 42-73-150, kom. 728-234-261**

**Biblioteka Publiczna**  
w Czerwionce-Leszczynach



■ **8 stycznia, godz. 16.30**  
KONCERT KOLĘDOWY – występ dzieci i młodzieży ze Stowarzyszenia Artystyczno-Muzycznego w Czerwionce-Leszczynach